

579389-2026 - Javni razpis

Poljska – Stružnice – Dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji dwóch nowych tokarek podtorowych

OJ S 161/2026 21/08/2026

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Blago

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: POLREGIO S.A.

E-naslov: zakupy@polregio.pl

Pravna vrsta kupca: Javno podjetje

Dejavnost naročnika: Železniški promet

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji dwóch nowych tokarek podtorowych

Opis: Przedmiotem zamówienia jest dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji dwóch nowych tokarek podtorowych. Szczegółowy OPZ zawarty jest w Załączniku nr 1 do wzoru Umowy, stanowiący Załącznik nr 1 do SWZ w zakresie Zadania nr 1 oraz Załącznik nr 1.1. w zakresie Zadania nr 2.

Identyfikator postopka: 1bb72fbd-467c-454c-8205-96e52765bf8e

Notranji identifikator: Łó.240.3528.2026

Vrsta postopka: Odprti postopek

Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 42621000 Stružnice

Dodatna klasifikacija (cpv): 45221122 Gradbena dela na železniškem viaduktu, 45223200 Gradbeni objekti

2.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Częstochowa

Podregija države (NUTS): Częstochowski (PL224)

Država: Poljska

Dodatne informacije: POLREGIO S.A. Łódzki Zakład w Łodzi, Sekcja Napraw i Utrzymania Taboru w Częstochowie, 42-200 Częstochowa, ul. 1 Maja 7E. Szczegółowe informacje w tym zakresie zostały określone we Wzorze umowy.

2.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Iława

Podregija države (NUTS): Olsztyński (PL622)

Država: Poljska

Dodatkne informacje: POLREGIO S.A. Warmińsko-Mazurski Zakład w Olsztynie, Sekcja Utrzymania Taboru Trakcyjnego i Przewozów w Iławie, 14-200 Iława, ul. Wojska Polskiego 35. Szczegółowe informacje w tym zakresie zostały określone we Wzorze umowy.

2.1.4. Splošne informacije

Dodatkne informacije: 1. O udzielenie Zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania oraz spełniają warunki udziału w postępowaniu. 2. Wykluczeniu z postępowania podlegają Wykonawcy wobec których zachodzą okoliczności określone: 1) 1) w art. 108 ust. 1 ustawy Pzp, z wyłączeniem art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. h) ustawy Pzp oraz art. 108 ust. 1 pkt 2 w związku z art. 108 ust. 1 pkt 1 lit h) ustawy Pzp oraz art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp; 2) w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. ustawy o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz.U. z 2025 r. poz. 514); 3) w art. 5k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. (Dz. Urz. UE nr L 229 z 31.7.2014, str. 1). 3. Zamawiający określa następujące warunki udziału w postępowaniu: 1) Zdolności do występowania w obrocie gospodarczym: Zamawiający nie określa wymagania w tym zakresie. 2) Upoważnień do prowadzenia określonej działalności gospodarczej lub zawodowej, o ile wynika to z odrębnych przepisów: Zamawiający nie określa wymagania w tym zakresie. 3) Sytuacji ekonomicznej lub finansowej: Zamawiający nie określa wymagania w tym zakresie. 4) Zdolności technicznej lub zawodowej: w postępowaniu mogą wziąć udział Wykonawcy, którzy wykażą, że: dotyczy Zadania nr 1 i 2: a) w okresie ostatnich 10 lat przed terminem składania ofert (a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie) wykonali należycie co najmniej dwa zamówienia obejmujące dostawę i montaż co najmniej jednej tokarki podtorowej sterowanej numerycznie wraz z budową lub przebudową fundamentów tokarki podtorowej. Powyższy warunek należy spełnić bez względu na liczbę Zadań, na które Wykonawca składa ofertę; b) dysponują co najmniej po jednej osobie posiadającej odpowiednie upoważnienia w zakresie: - upoważnień budowlanych do wykonywania samodzielnej funkcji kierownika budowy, co najmniej trzyletniego doświadczenia w kierowaniu robotami w specjalności konstrukcyjno-budowlanej bez ograniczeń w oparciu o ustawę Prawo budowlane i akty wykonawcze w zakresie upoważnień budowlanych, - upoważnień budowlanych do wykonywania samodzielnej funkcji kierownika robót, co najmniej trzyletniego doświadczenia w specjalności kolejowej w zakresie kolejowych obiektów budowlanych w oparciu o ustawę Prawo budowlane i akty wykonawcze, - upoważnień budowlanych do wykonywania samodzielnej funkcji kierownika robót, co najmniej trzyletniego doświadczenia w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych w oparciu o ustawę Prawo budowlane i akty wykonawcze, - upoważnień budowlanych do wykonywania samodzielnej funkcji kierownika robót, co najmniej trzyletniego doświadczenia w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych w oparciu o ustawę Prawo budowlane i akty wykonawcze, - upoważnienia eksploatacyjne grupy „G-1”, „E-1”, „D-1” w zakresie obsługi, konserwacji, napraw kontrolno-pomiarowych i montażu. Zamawiający dopuszcza łączenie funkcji przez osoby zdolne do wykonania zamówienia w zakresie określonym powyżej. Przez ww. upoważnienia budowlane Zamawiający rozumie upoważnienia budowlane, o których mowa w ustawie Prawo budowlane oraz w Rozporządzeniu Ministra Inwestycji i Rozwoju z dnia 29 kwietnia 2019 r. w sprawie przygotowania zawodowego do wykonywania samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie lub odpowiadające im ważne upoważnienia budowlane w zakresie niezbędnym do realizacji zamówienia wydane na podstawie uprzednio obowiązujących przepisów prawa lub odpowiednich przepisów obowiązujących na terenie kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, uznanych przez właściwy organ, zgodnie z ustawą z dnia 22 grudnia 2015 r. o

zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej. c) należycie zarządzają odpowiednio jakością, wpływem na środowisko oraz bezpieczeństwem i higieną pracy podczas realizacji dostaw/usług/robót objętych przedmiotem zamówienia i posiadają wdrożony i certyfikowany Zintegrowany System Zarządzania (lub równoważne systemy zarządzania) i dysponują ważnym certyfikatem lub certyfikatami potwierdzającymi zgodność tego systemu z następującymi normami: i. PN-EN ISO 9001:2015 (lub nowszą/równoważną), ii. PN-EN ISO 14001:2015 (lub nowszą/równoważną), iii. PN-ISO 45001:2018 (lub nowszą/równoważną), w zakresie obejmującym co najmniej: projektowanie lub produkcję/wytwarzanie, lub dostawę, lub montaż/instalację, lub serwis obrabiarek (w tym tokarek, tokarek podtorowych lub obrabiarek specjalnych/dla kolejnictwa) lub urządzeń dla kolejnictwa (odpowiadającym sektorowi IAF 18 lub równoważnemu). Ocena spełniania warunku określonego przez Zamawiającego zostanie dokonana według formuły „spełnia/nie spełnia” na podstawie dokumentów określonych w SWZ. 4. W celu potwierdzenia, że oferowane dostawy spełniają wymagania określone przez Zamawiającego w OPZ, Zamawiający żąda złożenia wraz z ofertą następującego przedmiotowego środka dowodowego: Oświadczenia o spełnieniu wymagań technicznych (dotyczy Zadania 1 i 2). Oświadczenie Wykonawcy potwierdzające, że oferowana tokarka spełnia parametry i wymagania określone w OPZ (zawiera określone przez Zamawiającego główne elementy tokarki), zgodnie ze wzorem stanowiącym Załącznik nr 1 do Formularza "Oferta". Przedmiotowe środki dowodowe należy złożyć wraz z ofertą. W przypadku, gdy Wykonawca niełoży wraz z ofertą przedmiotowych środków dowodowych lub jeśli złożone przedmiotowe środki dowodowe okażą się niekompletne, Zamawiający wezwie do ich złożenia lub uzupełnienia. Zamawiający może żądać od Wykonawców wyjaśnień dotyczących treści przedmiotowych środków dowodowych. 5. Wykonawca przed złożeniem oferty zobowiązany jest dokonać wizji lokalnej miejsca, na którym będzie realizowane Zamówienie – dotyczy Zadania nr 1 i 2. Szczegółowe wymagania w tym zakresie zostały opisane w Rozdziale III ust. 7-11 SWZ. 6. Zamawiający zastosuje procedurę odwróconą badania i oceny ofert, o której mowa w art. 139 ustawy Pzp. 7. Postępowanie podzielone jest na 2 części (Zadania). Zamawiający dopuszcza składanie ofert częściowych, przy czym każde Zadanie, stanowi jedną część Zamówienia. Zamawiający dopuszcza składanie ofert na dowolną ilość Zadań, przy czym każde z Zadań jest niepodzielne, tzn. Wykonawca nie może złożyć oferty na część danego Zadania. Maksymalna liczba Zadań, na które Wykonawca może złożyć ofertę to 2. 8. Termin otwarcia ofert - 24.09.2026 r., o godz. 12:30. 9. Termin związania ofertą upływa w dniu - 22.12.2026 r .

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/25/EU

Ustawa Prawo zamówień publicznych z dnia 11 września 2019 r. (Dz. U. z 2026 r. poz. 793) -

2.1.5. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Največje število sklopov, za katere lahko en ponudnik predloži ponudbe: 2

Pogoji javnega naročila:

Največje število sklopov, za katere se javna naročila lahko oddajo enemu ponudniku: 2

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0001

Naslov: Zadanie 1 – Dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji tokarki podtorowej do Łódzkiego Zakładu w Łodzi Sekcja Napraw i Utrzymania Taboru w Częstochowie

Opis: Przedmiotem zamówienia jest dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji tokarki podtorowej do Łódzkiego Zakładu w Łodzi Sekcja Napraw i Utrzymania Taboru w Częstochowie. Szczegółowy OPZ zawarty jest w Załączniku nr 1 do wzoru Umowy, stanowiący Załącznik nr 1 do SWZ w zakresie Zadania nr 1.

Notranji identifikator: Zadanie 1

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 42621000 Stružnice

Dodatna klasifikacija (cpv): 45221122 Gradbena dela na železniškem viaduktu, 45223200 Gradbeni objekti

5.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Częstochowa

Podregija države (NUTS): Częstochowski (PL224)

Država: Poljska

Dodatne informacije: POLREGIO S.A. Łódzki Zakład w Łodzi, Sekcja Napraw i Utrzymania Taboru w Częstochowie, 42-200 Częstochowa, ul. 1 Maja 7E. Szczegółowe informacje w tym zakresie zostały określone we Wzorze umowy.

5.1.3. Predvideno trajanje

Trajanje: 9 Meseci

5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 0

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Navedi je treba imena in poklicne kvalifikacije osebja, ki izvaja javno naročilo: Razpisna zahteva

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: cena -100%

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: poljščina

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: www.polregio.eb2b.com.pl

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: www.polregio.eb2b.com.pl

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: poljščina
Elektronski katalog: Ni dovoljeno
Potreben je napredni ali kvalificirani elektronski podpis ali žig (v skladu z Uredbo (EU) št. 910 /2014)
Variantne ponudbe: Ni dovoljeno
Opis finančnega poročila: Zamawiający żąda od Wykonawców wniesienia wadium w wysokości 150 000,00 PLN, na zasadach określonych w rozdziale XI SWZ.
Rok za prejem ponudb: 24/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas
Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 90 Dnevi

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne
Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: Określono we wzorze Umowy
Zahteva se sporazum o nerazkrivanju podatkov: ne
Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno
Uporabljen bo elektronsko naročanje: da
Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da
Finančna ureditev: Określono we wzorze Umowy

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

Elektronska dražba: da

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: KRAJOWA IZBA ODWOŁAWCZA

Informacije o rokih za revizijo: 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności

Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, na zasadach określonych w Dziale IX ustawy Pzp.

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila: POLREGIO S.A.

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: POLREGIO S.A.

Organizacija, ki obdeluje ponudbe: POLREGIO S.A.

5.1. Sklop: LOT-0002

Naslov: Zadanie 2 – Dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji tokarki podtorowej do Warmińsko-Mazurskiego Zakładu w Olsztynie Sekcja Napraw i Utrzymania Taboru w Iławie

Opis: Przedmiotem zamówienia jest dostawa, posadowienie oraz uruchomienie i przekazanie do eksploatacji tokarki podtorowej do Warmińsko-Mazurskiego Zakładu w Olsztynie Sekcja Napraw i Utrzymania Taboru w Iławie. Szczegóły OPZ zawarty jest w Załączniku nr 1 do wzoru Umowy, stanowiący Załącznik nr 1.1 do SWZ.

Notranji identifikator: Zadanie 2

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 42621000 Strużnice

Dodatna klasifikacija (cpv): 45221122 Gradbena dela na železniškem viaduktu, 45223200 Gradbeni objekti

5.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Ława

Podregija države (NUTS): Olsztyński (PL622)

Država: Poljska

Dodatne informacije: POLREGIO S.A. Warmińsko-Mazurski Zakład w Olsztynie, Sekcja Utrzymania Taboru Trakcyjnego i Przewozów w Ławie, 14-200 Ława, ul. Wojska Polskiego 35. Szczegółowe informacje w tym zakresie zostały określone we Wzorze umowy.

5.1.3. Predvideno trajanje

Trajanje: 14 Meseci

5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 0

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Navesti je treba imena in poklicne kvalifikacije osebja, ki izvaja javno naročilo: Razpisna zahteva

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: cena -100%

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: poljščina

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: www.polregio.eb2b.com.pl

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: www.polregio.eb2b.com.pl

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: poljščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Potreben je napredni ali kvalificirani elektronski podpis ali žig (v skladu z Uredbo (EU) št. 910 /2014)

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Zamawiający żąda od Wykonawców wniesienia wadium w wysokości 150 000,00 PLN, na zasadach określonych w rozdziale XI SWZ.

Rok za prejem ponudb: 24/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 90 Dnevi

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: Określono we wzorze Umowy

Zahteva se sporazum o nerazkrivanju podatkov: ne

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno
Uporabljen bo elektronsko naročanje: da
Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da
Finančna ureditev: Określono we wzorze Umowy

5.1.15. **Tehnike**

Okvirni sporazum:

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

Elektronska dražba: da

5.1.16. **Dodatne informacije, mediacija in revizija**

Organizacija za revizijo: KRAJOWA IZBA ODWOŁAWCZA

Informacije o rokih za revizijo: 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności

Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, na zasadach określonych w Dziale IX ustawy Pzp.

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila: POLREGIO S.A.

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: POLREGIO S.A.

Organizacija, ki obdeluje ponudbe: POLREGIO S.A.

8. Organizacije

8.1. **ORG-0001**

Uradno ime: POLREGIO S.A.

Registrska številka: 526-25-57-278

Poštni naslov: ul. Kolejowa 1

Mesto: Warszawa

Poštna številka: 01-217

Podregija države (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Država: Poljska

E-naslov: zakupy@polregio.pl

Tel.: 789-442-891

Spletni naslov: <https://polregio.pl>

Končna točka za izmenjavo podatkov (URL): <https://polregio.eb2b.com.pl/>

Profil kupca: <https://polregio.eb2b.com.pl/>

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje

Organizacija, ki obdeluje ponudbe

8.1. **ORG-0002**

Uradno ime: KRAJOWA IZBA ODWOŁAWCZA

Registrska številka: 5262239325

Poštni naslov: ul.Postępu 17A

Mesto: Warszawa

Poštna številka: 02-676

Podregija države (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Država: Poljska

E-naslov: odwolania@uzp.gov.pl

Tel.: +48 22 458 78 01

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

8.1. ORG-0000

Uradno ime: Publications Office of the European Union

Registrska številka: PUBL

Mesto: Luxembourg

Poštna številka: 2417

Podregija države (NUTS): Luxembourg (LU000)

Država: Luksemburg

E-naslov: ted@publications.europa.eu

Tel.: +352 29291

Spletni naslov: <https://op.europa.eu>

Vloge te organizacije:

TED eSender

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: b688492e-2e79-4e34-8359-acc1e3237ec6 - 01

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 17

Datum pošiljanja obvestila: 19/08/2026 15:54:35 (UTC+00:00) Zahodnoevropski čas, GMT

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: poljščina

Številka objave obvestila: 579389-2026

Številka izdaje UL S: 161/2026

Datum objave: 21/08/2026